

Observância da regulamentação e informação de segurança importante

Declaração de Conformidade da EU



Български [Bulgarian] Rakuten Kobo Inc. декларира, че този оборудване е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими правила на Директива 2014/53/EC.

Hrvatski [Croatian] Rakuten Kobo Inc izjavljuje da je ova oprema u skladu s bitnim zahtjevima i drugim relevantnim propisima Direktive 2014/53/EZ.

Česky [Czech] Rakuten Kobo Inc tímto prohlašuje, že tento zařízení je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 2014/53/ES.

Dansk [Danish] Rakuten Kobo Inc erklærer herved, at følgende udstyr overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 2014/53/EF.

Deutsch [German] Rakuten Kobo Inc, erklärt dieses Gerät entspricht den grundlegenden Anforderungen und den weiteren entsprechenden Vorgaben der Richtlinie 2014/53/EU.

Eesti [Estonian] Rakuten Kobo Inc deklareerib seadme seadme vastavust direktiivi 2014/53/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

[English] Rakuten Kobo Inc declares that this equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EC.

Español [Spanish] Rakuten Kobo Inc declara que el equipo cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 2014/53/CE.

Ελληνική [Greek] Rakuten Kobo Inc ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 2014/53/EK.

Français [French] Rakuten Kobo Inc déclare que l'appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/CE.

Italiano [Italian] Rakuten Kobo Inc dichiara che questo apparecchio è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 2014/53/CE.

Latviski [Latvian] Rakuten Kobo Inc deklarē, ka iekārta atbilst būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem Direktīvas 2014/53/EK.

Lietuvių [Lithuanian] Rakuten Kobo Inc deklaruoja, kad šis įranga atitinka esminius reikalavimus ir kitas 2014/53/EB Direktyvos nuostatas.

Nederlands [Dutch] Rakuten Kobo Inc dat het toestel toestel in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 2014/53/EG.

Malti [Maltese] Rakuten Kobo Inc jiddikjara li dan prodott jikkonforma mal-ħtiġijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn rilevanti li hemm fid-Dirrettiva 2014/53/EC.

Magyar [Hungarian] Rakuten Kobo Inc nyilatkozik, hogy a berendezés megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 2014/53/EC irányelv egyéb előírásainak.

Polski [Polish] Rakuten Kobo Inc oświadcza, że wyrobu jest zgodny z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 2014/53/EC.

Português [Portuguese] Rakuten Kobo Inc declara que este equipamento está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 2014/53/CE.

Româna [Romanian] Rakuten Kobo Inc declară că acest echipament este în conformitate cu cerințele esențiale și cu celelalte prevederi relevante ale Directivei 2014/53/CE.

Slovensko [Slovenian] Rakuten Kobo Inc izjavlja, da je ta opreme v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive 2014/53/ES.

Slovensky [Slovak] Rakuten Kobo Inc týmto vyhlasuje, že zariadenia spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 2014/53/ES.

Suomi [Finnish] Rakuten Kobo Inc vakuuttaa täten että laitteet on direktiivin 2014/53/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Svenska [Swedish] Rakuten Kobo Inc förklarar att denna utrustningstyp står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 2014/53/EG.

Norske [Norway] Rakuten Kobo Inc erklærer at dette utstyret er i samsvar med de nødvendige kravene og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EF.

Está disponível online uma cópia da Declaração de Conformidade da EU no link seguinte: www.kobo.com/userguides

Informação sobre Reciclagem



De acordo com a diretiva da União Europeia (2012/19/UE) sobre Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrônicos (REEE), este símbolo no produto, ou na sua embalagem, indica que este produto não pode ser descartado juntamente com os seus outros resíduos domésticos. Em vez disso, compete-lhe a si descartar-se do seu equipamento residual entregando-o num ponto de recolha designado para a reciclagem de resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos. A recolha e reciclagem separadas dos resíduos do seu equipamento no momento do descarte ajudarão a conservar os recursos naturais e a assegurar que é reciclado de maneira que protege a saúde humana e o ambiente. Para mais informação sobre onde pode entregar os resíduos do seu equipamento para reciclagem, por favor, contacte as autoridades locais, o serviço de gestão de resíduos domésticos ou a loja onde comprou o produto.

Nem todas as jurisdições têm infraestruturas adequadas para a recolha e tratamento separado de material eletrónico. Por favor, contacte a sua autoridade local gestora de resíduos para saber qual a maneira correta de se descartar do seu dispositivo.

Para mais informações sobre como pode reciclar o seu dispositivo, por favor, contacte a Kobo em: <http://www.kobo.com/erecycling>

Fabricado por:

Rakuten Kobo Inc.

150 John Street, 5th Floor, Toronto, ON M5V 3E3, Canada.



Este dispositivo foi testado e cumpre os limites aplicáveis para exposição à radiofrequência (RF)

A frequência ea potência máxima transmitida na UE são indicadas como foles:

2402 - 2480 MHz: 0.65 dBm e.i.r.p.

Declaração de Conformidade de FCC



Kobo Remote (Modelo N257) FCC ID: NOIKBN257

Este dispositivo cumpre com a Parte 15 das Regras FCC. A operação está sujeita às duas condições seguintes:

1. Este dispositivo não pode causar interferência prejudicial e
2. este dispositivo tem de aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que pode causar operação indesejada.

Este equipamento foi testado e considerado estar em cumprimento com os limites para um dispositivo digital de Classe B, de acordo com a parte 15 das Normas FCC. Estes limites são designados para proporcionar proteção razoável contra interferência prejudicial numa instalação residencial. Este equipamento gera, utiliza e pode irradiar energia de rádiofrequência e, se não for instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode causar interferência prejudicial às comunicações por rádio. Contudo, não há qualquer garantia de que a interferência não ocorra numa instalação particular. Se este equipamento causar interferência prejudicial à recepção de rádio ou televisão, que pode ser determinada ligando e desligando o equipamento, o utilizador é encorajado a tentar corrigir a interferência através da implementação de uma ou mais das seguintes medidas:

- Reoriente ou mude a localização da antena recetora.
- Aumente a separação entre o equipamento e o recetor.
- Ligue o equipamento a uma tomada num circuito diferente daquele a que o recetor está ligado.
- Consulte o comerciante ou um técnico de rádio/TV com experiência para conseguir ajuda.

Quaisquer alterações ou modificações não expressamente aprovadas para cumprimento pela parte responsável poderiam anular a autoridade do utilizador para operar este equipamento. Este dispositivo está limitado à operação nas frequências permitidas pela Parte 15 e não tem a capacidade de ser configurado, pelos utilizadores finais ou instaladores profissionais, para operar fora das bandas autorizadas.

Importante: Alterações ou modificações a este produto não autorizadas pela Kobo poderiam anular a CEM e a compatibilidade sem fios, e negar-lhe autoridade para operar o produto. Este produto demonstrou ter CEM em condições que incluíram a utilização de dispositivos periféricos e cabos blindados compatíveis entre componentes do sistema. É importante que utilize dispositivos periféricos e cabos blindados compatíveis entre componentes do sistema para reduzir a possibilidade de causar interferência com rádios, televisões e outros dispositivos eletrónicos.

Este transmissor não deverá estar instalado ou em funcionamento em conjunto com outras antenas ou transmissores.

Declaração da Indústria Canadiana

Kobo Remote (Modelo N257) IC: 8857A-KBN257

CAN ICES (B) / NMB (B)

Este dispositivo cumpre com RSSs das Normas da Indústria Canadiana. A operação está sujeita às duas condições seguintes:

1. Este dispositivo não pode causar interferência prejudicial e
2. este dispositivo tem de aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que pode causar operação indesejada.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'ISED applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. le dispositif ne doit pas produire de brouillage préjudiciable, et
2. ce dispositif doit accepter tout brouillage reçu, y compris un brouillage susceptible de provoquer un fonctionnement indésirable.

EUA e Canadá - Declaração de Exposição à Radiação (para o uso de outros dispositivos portáteis)

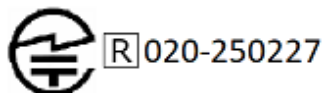
Declaração de Exposição à Radiação:

O produto está em conformidade com o limite de exposição à RF portátil estabelecido para um ambiente não controlado e é seguro para a operação pretendida, conforme descrito neste manual.

Déclaration d'exposition aux radiations:

Le produit est conforme à la limite d'exposition RF portable de la établie pour un environnement non contrôlé et est sans danger pour le fonctionnement prévu, comme décrit dans ce manuel.

Japão - MIC



Este dispositivo está em conformidade com a Certificação de conformidade com regulamentos técnicos de equipamentos terminais e equipamentos de rádio especificados.

Declaração Classe B VCCI



Este é um produto de Classe B baseado no padrão do Conselho de Controle Voluntário para Interferência de Equipamentos de Tecnologia da Informação (VCCI). Se for usado perto de um receptor de rádio ou televisão em um ambiente doméstico, poderá causar interferência de rádio. Instale e use o equipamento de acordo com o manual de instruções.

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

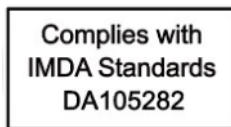
取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。 VCCI-B

Austrália/Nova Zelândia - EMC



Este dispositivo está em conformidade com os requisitos dos regulamentos elétricos e de compatibilidade eletromagnética da Austrália e da Nova Zelândia, de acordo com as Partes 1, 2, 3 e 4 da AS / NZS 4417.

Cingapura - IMDA



Turquia - Declaração de conformidade com a RoHS

República da Turquia: normas de conformidade de EEE

Türkiye Cumhuriyeti: EEE Yönetmeliğine Uygundur

China - SRRC

Model 型号: N257
Supplier 供应商: 振曜科技股份有限公司
CMIIT ID: 25J71EZ5N257

國家通信委員會 - Taiwan NCC

CCAG25LP0210T9

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

本產品使用 AAA 1.5V 乾電池 1 顆。

- ❖ 請勿混用新舊電池或不同種類電池。
- ❖ 長時間不使用時請將電池取出。
- ❖ 請將廢電池依規定回收，勿任意丟棄。

Chile - SUBTEL

Chile SUBTEL ID: 16298/2025

Thailand – NBTC


nanb.

เครื่องวิทยุคมนาคมนี้ได้รับยกเว้น ไม่ต้องได้รับ
ใบอนุญาตให้มี ใช้ซึ่งเครื่องวิทยุคมนาคม
หรือตั้งสถานีวิทยุคมนาคมตามประกาศ กสทช.
เรื่อง เครื่องวิทยุคมนาคม และสถานีวิทยุ
คมนาคมที่ได้รับยกเว้นไม่ต้องได้รับใบอนุญาต
วิทยุคมนาคม ตามพระราชบัญญัติวิทยุ
คมนาคม พ.ศ. 2498



nanb. | โทรคมนาคม
กำกับดูแลเพื่อประชาชน
Call Center 1200 (Insw5)

UAE – TDRA



South Africa – ICASA



TA-2025/3863

APPROVED

Argentina – ENACOM



Outra Informação de Segurança

1. Os sinais de radiofrequências gerados pelo seu dispositivo podem causar interferência ou provocar avaria a dispositivos médicos, tais como pacemakers ou aparelhos auditivos, incluindo potencial para lesões sérias. Se está preocupado com a utilização do seu dispositivo Kobo perto de quaisquer dispositivos médicos, por favor, consulte o fabricante do dispositivo médico em questão.
2. Quando gerados, os sinais de radiofrequência podem colocar em risco certos locais, tais como instalações de cuidados de saúde ou estaleiros de obras, incluindo através do uso da funcionalidade sem fios no seu dispositivo. Se vir sinais e outro material a solicitar que os telemóveis ou walkie-talkies sejam desligados, por favor desligue a ligação sem fios do seu dispositivo nestas áreas.
3. É recomendado utilizar apenas adaptadores ou carregadores da Kobo que são especificamente desenhados ou aprovados para o seu dispositivo Kobo. Não utilize o seu adaptador se o cabo ou a tomada estiverem danificados.

4. Evite expor o dispositivo ao fogo e outra fonte de calor direta, incluindo secadores de cabelo, fornos microondas e outros eletrodomésticos.
5. Uma vez que este dispositivo contém pequenos componentes que poderiam conduzir a um risco de asfixia por crianças, a Kobo recomenda que tenha muito cuidado ao abrir o dispositivo por qualquer motivo, incluindo para reparação.
6. Evite armazenar o seu dispositivo a temperaturas inferiores a -10° e superiores a 60° C (14° a 140° F). A operação do dispositivo deveria ocorrer a temperaturas entre os 0° e 45° C (32° a 113° F). Alterações bruscas de temperatura ou humidade podem afetar o funcionamento do dispositivo devido à formação de condensação.
7. Não force a entrada de objetos nas portas (porta USB), ligações ou botões do seu dispositivo.
8. Não opere o dispositivo enquanto conduz e não armazene o dispositivo num local por cima de um airbag. Os airbags irrompem com uma força incrível e podem causar lesões ou danos se o seu dispositivo, ou os seus acessórios, estiverem na trajetória da área de inflação do airbag.